

Errata Qipur boek, S.I. Mulder, uitgave 5756 – 1995

ערבית

Blz 28 onderaan toevoegen: עמך על ישראל עמך - וחוסה על ישראל עמך

Blz 38: veranderen: ואומרים קדיש יהא שלמא וברכו

שחרית

Blz 68/69: één maal ע"ע וחוסה ע"ע - weg halen (staat dubbel)

מוסף

Blz 31 na אשמנו בלחש door אשמנו בלחש veranderen אבל חטאנו אנחנו ואבותינו

Blz 40 onderaan toevoegen: עמך על ישראל עמך - וחוסה על ישראל עמך

מנחה

Blz 12/13: één maal ... יהיו לרצון אמרי פי ... weg halen (staat dubbel)

נעילה

Blz 53 onderaan na ואומר ויעבור ... אל מלך – ויעבור ... : בדיל ויעבור

ערבית למוצאי יום כפור

Blz 58: toevoegen voor עמידה : indien het een werkdag is: "Diraõ vosses a amida de saliente de Sabbath"

Blz 63: toevoegen na אין עוד : "Diraõ vosses a habdala sobre óvaso e o fogo"

הוספות

Blz 66: helemaal fout, niet onze tekst.